

Christianshavneren

Bydelsavis nr. 0 / December 2016 / 34.årgang



Juletræet tændtes på Torvet, fotograferet af Mette Rathdach



*Vagthuset ved juletid
Arkivfoto*



*Julekoncert med Maria Carmen Koppel
Pressefoto*

**God Jul og
Lykkeligt
Nytår!**



Mini Julemarked ved Sv. Heering



Julekoncert med Gråbrødre Kammerkor, pressefoto-



*Juletoget kører på Eiffel, fotograferet af
Asger Janssen*



Huskat:

Miljøbilen holder på
Christianshavns Torv
den 19. december - kl. 19-20

Christianshavns
seniorclub
oplevelser for 60+

Hver mandag kl. 12.00
i mødelokalerne A&B,
Hal C, Arsenalvej 6

Henvendelse kan ske til klubbens kontaktperson:
Kirsten Mortensen, tlf.: 24 22 87 42

December:

5. Klubdag
12. Gløgg og æbleskiver på Christianshavns
Færgecafe (Strandgade 50) Tilmelding er påkrævet

19. Julefrokost på Restaurant Karetten
(Hollænderdybet 1) Tilmelding er påkrævet

Januar:

9. Klubdag
m.v.h. / Kind regards,
Mark Winthrop
Formand

Deadline for næste nr.:

26. Januar 2017, kl. 16.00

Margrethe har efter mere
end 40 år som pædagog i
Sofiegårdens Børnehave
valgt at gå på pension.



Kom og vær med til at tage afsked med Margrethe Søbæk Sørensen den 14. december 15-17 i børnehaven.

Margrethe har i sit lange arbejdsliv sat sit umiskendelige præg på Sofiegården og gjort den til en af de skønneste børnehaver i København. Først som pædagog og siden som leder af børnehaven fra 1997 til 2013. Efter Margrethe stoppede som leder, valgte hun at vende tilbage 'på gulvet' blandt børnene og bruge de sidste år af sit arbejdsliv der.

Vi kommer til at savne dig Margrethe.

Med venlig hilsen
Tina Baungaard

På vegne Forældrebestyrelsen i Sofiegårdens Børnehave

Gratis advokatvagt

Sted:
Chr.-Havn Bibliotek

Tid:
Mellem kl 17-18.
Den tredje tirsdag i hver måned

Spørgsmål:
Advokat Karin Øhlenschläger (tlf 60105924)
Advokat fru. Mai-Britt L. Friis (tlf 23201830)



Det Danske Frimurerlaug sam-
men med Den Danske
Frimurerordens juleuddeling
af 1867 donerer i år
et antal julepakker til nogle af
brugerne i Genbrugsen,
Torvegade på Christianshavn.



opslag fanget af Susanne Mertz

Vibeke Katharina Jensen er død
af kræft den 6. november



Vibeke kom til Christianshavn som reservepostbud i 1982. I døren til Overgaden 54 spurgte Bent Næsby, om hun ville have en sodavand. Livet med Bent tog dem verden rundt fra Indien til Island, fra Texas til Indonesien. Vibeke havde øjnene med sig, og Bent lærte hende at bruge et kamera. I *Angel de Luxe* mødte hun børn, som de var skabt, gav dem vinger og vandt en trofast kundeskare. Var der lavvande, supplerede hun husholdningen som gulvkanon på Spiseloppen. Efter Bents død luftede Vibeke hunde med Michael, som hun blev gift med den 26. september i år.

Vibeke var et sjældent følsomt og omsorgsfuldt menneske med en udtalt sans for sine omgivers ve og vel. Den gav hende venner overalt, som vil savne hendes ærlige væsen, kærlighed og dømmekraft. Vibeke blev 57 år og ligger begravet på Holmens Kirkegård.

Michael Hermann

e-mail: christianshavneren@beboerhus.dk
www.christianshavneren.dk



Christianshavneren
bydelsavis

Avisens formål er at oplyse og skabe debat om hvad der foregår i bydelen. Udgives af avisgruppen, grundlagt i 1983. Indlæg og annoncer kan lægges i avisens postkasse i Beboerhuset, Dronningensgade 34, 1420 Kbh. K Eller naturligvis sendes elektronisk,

Redaktion af dette nummer: består af

Anvar Tollan -emerita
Poul Cohrt (ansvh.)
Ole Ullby
Jette Nielsen
Rigmor Winthrop
Asger Jansen
Kitty Bendixen
Sidsel Winthrop
Christina Maria
Marianne Frost

Avisen omdeles til alle brevsprækker på Christianshavn, incl. Holmen, Margretheholm, Refshaleen og Christiania. Den kan også hentes i Beboerhuset og på Biblioteket samt hos Irma og Superbrugsen.

Tryk Sjællandske Avistryk
oplag 6.500

Redaktionen består af aktivister og har ingen fast træffetid.

Kontakt os og vi kommer tilbage for aftale af møde o.a.

Tlf. 3257 8890
Konto 1199 0001393758
CVR nr. 53 39 99 59
email:
christianshavneren@beboerhus.dk

Filmpremiere på munter spøgelsesfilm

Lordag d. 12, fredag d. 18 og lørdag d. 19 nov. slog seniorklubben Samlingspunkt Indre By dørene op for premieren på deres første spillefilm "Huset i Magstræde".

Medlemmerne har selv stået bag filmen med to christianshavner i hovedrollerne. S.I.B Film som er en etableret senior filmgruppe i Samlingspunktet vil nu fortsætte med at søsætte film i fremtiden, både dokumentar, livsfortællinger og spillefilm.

christianshavnerne der har vor gang i Samlingspunktet i det hyggelige Huset i Magstræde, hvor kultur og socialt samvær er omdrejningspunktet. Læs mere om os på www.samlingspunktindreby.dk.

tekst: Anne Grete Bendix
foto: JC /JP

Vi er efterhånden flere



"Vi kom der som unge og nu kommer vi igen som pensionister i Huset i Magstræde"

Samlingspunktet indre by er et kulturtilbud for pensionister i Københavns kommune. Der er over 100 medlemmer og de fleste er indfødte københavnere. Vi hygger os i lokalet på 2. sal, hører foredrag. Vi kommer steder hen, hvor man normalt ikke kommer f.eks. Langebro indefra, rundvisning i hotel Palace, de hemmelige haver i kbh. f.eks den gamle botaniske have på Charlottenborg, den katolske kirkes skønne have i Bredgade og sidst på rundvisning i den smukke

største private have i Kbh. Amaliegården.

Nu har flere pensionister og Josephine Paddison, som er

projektleder, og hendes 20 årig datter lavet en sjov og meget skæv film om Huset i Magstræde, En ægte spøgelsesfilm, den er lavet på et

o kr. budget og nu er filmen færdig med undertekster, redigeret og er en rigtig spændende og god film.



Så blev det atter jul på Eiffel Bar

Til alle børn og barnlige sjæle
Kom og tryk på knappen og toget kører

For fjortende år i træk har Eiffel bar, i Wildersgade 58, udstillet deres lille juletoget i vinduet. Toget er særligt populært fordi der er en knap man kan trykke på og få toget til at køre. Opstillingen og dekorationen er

udført af scenograf og kostumer Julie Kyhl. Det er også Julie der har tegnet og malet de flotte postkort, som man kan købe i baren (udover øl og megen anden drikkeelse – naturligvis).

Så fat i de små pøder og gå hen og få gang i julefuttoget.

Tekst og foto:
Assger Jansen

Et godt spørgsmål fra Miljøpunktet....

Miljøpunkt Indre By – Christianshavn har før, under og efter delvis bilfrie dage på Christianshavn og i Indre By lavet luftmålinger af forurening fra ultrafinepartikler. Denne forurening stammer fra både trafik, skibe, brændeovne og kræftværker, men luftmålinger i de bilfrie områder viser gennemgående markant lavere måleresultater. Dette indikerer, at trafikken i København er den største enkeltkilde til luftforurening med ultrafine

partikler. Hertil kommer registreringer af væsentlige udslag af forurening fra enkeltkilder under målingerne. Her udmærker den offentlige bustrafik sig som den væsentligste enkeltkilde både i forhold til de hyppige afgange, men også sammenlignet med forurening fra andre målte enkeltkilder: Taxi, turistbusser, motorcykler, lastbiler, mindre varebiler. Målinger af miljøvenlige busser på naturgas (6A) viser den laveste forurening af alle registrerede enkelt-

kilder. Teknologien for at mindske forureningen fra den offentlige trafik i København er derfor kendt, men set ud fra måleresultaterne ikke anvendt i tilstrækkelig grad. Spørgsmålet er derfor, om alle de offentlige busser har filtre, som kan fjerne de ultra fine partikler eller om filtrene ikke virker i tilstrækkelig grad, sammenlignet med den nyeste teknologi indenfor biobrændsel, naturgas- og el-drevne busser?

LOVENKJÆR A/S

AUT. EL-INSTALLATØR · DETALJSALG · BELYSNING & EL-ARTIKLER

CHRISTIANSHAVNS LOKALE ELEKTRIKER

Torvegade 25 - Tlf. 32 57 25 25

BESØG VORES WEBSHOP WWW.LYS-LAMPEN.DK

Debat & Læs....



Nationalmuseet lukker og afhænder udstillingsstedet Lille Mølle

Foto: Roberto Fortuna

Byens Hus på Christiansholm

I arkitekt Henning Larsens helhedsplan for Inderhavnen i år 2000 foreslog han, at Kvæstehusrådet og Dokøen skulle bruges til store publikumsvendte institutioner såsom musikhus, teater, museum eller lignende. På Christiansholm skulle der være et Byens Hus med bl.a. svømmehal og borgerrettede institutioner. Både Overborgmesteren og Københavns Havn støttede dengang et Byens Hus.

Drømmen

Københavnerne drømmer om et kulturelt mekka, innovative rammer, mulighed for udfoldelse og medskabelse: Svømmehal og havnebad, maritime fritidsanlæg, foreningshus, folkebibliotek, forsamlingshus og beboerhus og kreative værksteder

Udfordringen

Blandingen af boliger, erhverv og institutioner er en forudsætning for det gode hverdagsliv. Københavnerne ønsker tidsvarende rammer for såvel idræt som kultur. Gerne sammen og i så fleksible rammer som muligt. Ifølge den seneste nationale bruger undersøgelse, vil københavnere have mere bibliotek.

Løsningen

Byens Hus tager det bedste fra folkebibliotekets kerneopgaver med oplys-

ning, demokrati og kulturel aktivitet, og sætter det ind i en fremtidig ramme med professionel styring og aktivt medborgerskab. Byens Hus tager det bedste fra beboerhusenes aktiviteter med samskabelse og demokratiske spilleregler. Nye fleksible fysiske rammer skal understøtte en dynamisk kulturudvikling og dække traditionelle samt fremtidige behov hos borgerne. Kort sagt et moderne folkeoplevelseshus, et foreningshus og folkebibliotek.

Potentiale

Byens hus bliver bindeled mellem de øvrige institutioner på Papiroen og er eksempel for en ny fortolkning af oplysning for hele København. Byens Hus vil med en placering på Papiroen få en central plads i byudviklingen på Christianshavn, Holmene og Refshaleøen. Byens Hus vil skabe synergi mellem idræt og kultur.

Det formidlende Byens Hus har fokus på kulturens mangfoldighed. Alt fra udstillinger, IT-konferencer, litteratur, foredrag, events etc. Målet er styrkelse af borgernes oplevelser og fordybelse i kulturen i et lokalt perspektiv, men med globalt vue. Det kunne fx være husets evne til måned for måned at skifte fokusområde fra at være det maritime til det klimamæssige. Samt at kunne skifte mellem den folkelige og professionelle kultur.

Det vejledende Byens Hus koncentrerer sig om udvælgelse af information og digitale serviceydelser. Målet er styrkelse af borgernes uhindrede adgang til services og hensigtsmæssig brug heraf. Det kunne fx være udvælgelse af litterære oplevelser, undervisning i informationssøgning etc.

Det indkluderende Byens Hus skaber en folkelig ramme på et højt niveau, hvor det offentlige rum faciliterer møder, fællesskaber og oplevelser. Målet er styrkelse af Københavns mekka. Altså sammen i samme hus. Det kunne være kulturelle partnerskaber, mødet mellem kultur og erhverv, udstillinger i et folkeligt perspektiv, børneevents og arrangementer.

Økonomi og Plan

Nybygning af 2000-3000 m² til Byens hus i forlængelse af den vedtagne Svømmehal. Arkitektur tilpasses det øvrige byggeri. Anlæg vedtages som en del af kommunens budget 2018-2019. Driftsbevilling overføres fra eksisterende institutioner.

Absjorn Kaasgaard

Vicedirektør for Nationalmuseet Camilla Mordhorst forklarer, at Nationalmuseet ved overdragelsen forpligtede sig til at bruge Lille Mølle som gæstebolig for udenlandske museumsfolk og forskere samt drive Lille Mølle som såkaldt interiørmuseum i det omfang, det var økonomisk muligt og hensigtsmæssigt for Nationalmuseet, hvilket museet nu vurderer, at det ikke længere er.

- Lille Mølle har en begrænset kulturhistorisk betydning og i lyset af, at Møllen generelt trænger til hovedindsats, der må forventes at beløbe sig til adskillige millioner kroner; at restaurantdriften er vanskelig at gøre rentabel; at besøgstallene på Møllen ligger på under 1.000 gæster om året, så vurderer vi nu, at det ikke længere er økonomisk muligt ej heller er hensigtsmæssigt for Nationalmuseet at drive Lille Mølle, siger Camilla Mordhorst.

Hun understreger, at Nationalmuseet ikke tjener på afhændelse af Lille Mølle, og der er ingen direkte sammenhæng mellem lukningen af Lille Mølle og de besparelser, som Nationalmuseet er blevet pålagt over de kommende år, men museet ønsker færre bygninger at vedligeholde.

- Nationalmuseet ønsker at fokusere på færre bygninger, og vi vil prioritere vores vedligeholdelsesmidler til andre af museets mange ejendomme, siger

Camilla Mordhorst.

I de kommende måneder gennemgår Nationalmuseet inventaret i Lille Mølle for at udtage de genstande, som fremover fortsat skal indgå i Nationalmuseets samling. Derefter overgår Lille Mølle til Statens ejendomsselskab Freja Ejendomme med henblik på at afhænde bygningen.

Fakta om Lille Mølle: Lille Mølle er opført som hollandsk mølle i 1783 og fungerede som mølle frem til 1909. Møllen er den sidste af de gamle voldmøller. Bygningen er fredet.

Ejnar Flach-Bundegaard (1887 – 1949) købte møllen i 1916 og indrettede Lille Mølle som bolig for sig selv og sin hustru Johanne Flach-Bundegaard (1890 – 1974). I 1973 modtog Nationalmuseet Lille Mølle som gave med det formål, at ejendommen skulle danne ramme om forskellige kulturelle aktiviteter i tilknytning til et interiørmuseum, i det omfang det var økonomisk muligt og hensigtsmæssigt for Nationalmuseet, samt tjene som gæstebolig for udenlandske museumsfolk og forskere, som besøgte Nationalmuseet.

I 1996 blev Lille Mølle åbnet for offentligheden i form af særlige omvisninger. Det årlige besøgstal i Lille Mølle har ligget på godt 1000 gæster.

Nationalmuseet lukker sit udstillingssted Lille Mølle på Christianshavn. Nationalmuseet fik i 1973 overdraget Lille Mølle som gave fra Johanne og Ejnar Flach-Bundegaards Fond. Siden 1996 har Nationalmuseet åbnet Lille Mølle i forbindelse med særlige omvisninger.

Streetfood



Den største turistattraktion på Christianshavn i København, udover Christiania, har i de sidste par år helt klart været Streetfood på den gamle Papiro.

Alle de sjove, inspirerende, velsmagende og lækert tilberedte smårætter, som indtages, inde såvel som ude, i muntre pallemøbler, liggestole, ovenpå containere eller på kajkanten. Stedet har tiltrukket danskere såvel som alle slags udlændinge og efter at alle broerne er åbnet er

tilgængeligheden i top for gående og cyklister, samt pr. bus både til lands og til vands.

En kakofoni af alverdens sprog høres, når man sidder ved et langbord og kigger over mod skuespilhuset, mens dagens valgte ret nydes med en herlig Edelweiss eller et glas vin. Stedet omsætter masser af penge og giver arbejde til rigtig mange og er til fryd og fornøjelse for endnu flere. En rigtig folkelig fornøjelse.

Desværre har projektet

begrænset varighed. Der bliver lukket og slukket (senest ult. 2017 for primo 2018 kommer bulldozeren) Der skal bygges nye dyre huse, hvor huslejen nok går i vejret for de nuværende erhvervsdrivende.

.....Men kig forbi - her i december er der da stadig åbent og stemningen vil garanteret være i top.

tekst og foto: kb

Ros og Ris til planerne for Papirøen

Christianshavns Lokaludvalg har i løbet af dette år stået bag to borgerpanelsundersøgelser om Papirøens fremtid. Den første fandt sted i marts, nu foreligger resultaterne af den anden.

Christianshavns Lokaludvalg er engageret i sagen om Papirøens fremtid og det er Christianshavnerne også. Det vidner de to borgerpanelsundersøgelser om, som lokaludvalget har gennemført i løbet af det sidste år om Papirøen.

Forst ros

Den første undersøgelse fandt sted i marts, hvor lokaludvalget undersøgte Christianshavns Borgerpanels holdninger til den overordnede masterplan for Papirøen, som COBE-arkitekterne står bag. COBEs masterplan for Papirøen danner desuden også

udgangspunkt for det lokalplansforslag, som Københavns Kommunes netop har sendt i offentlig høring.

Undersøgelsen viste, at 54 % ud af de 370 respondenter, syntes godt eller meget godt om masterplanens visuelle udtryk, mens 31 % mente, at det var dårligt eller meget dårligt. Den del af respondenterne, der er mindre begejstrede for planen, er blandt andet bekymrede for, at byggeriet vil blive for massivt og bastant i sit udtryk, mens de mere positive roser projektets moderne og varierede udtryk.

Resultaterne af undersøgelsen blev taget til efterretning af lokaludvalget og videregivet til Københavns Kommunes Teknik- og Miljøforvaltning i april sammen med et høringssvar.

Her erklærede lokaludvalget sig enig med borgerpanelet og tilkendegav, at der i lokaludvalget er positiv opbakning til grundideerne i COBEs masterplan, men samtidig at visse elementer, der bør justeres og detaljeres og medtages i en lokalplan for området.

"Lokaludvalget ønsker blandt andet, at der holdes fast i, at 25 % af boligerne bliver almene boliger, og at trafikbetjeningen af Papirøen bliver undersøgt – særligt i relation til presset på Prinsessegade - og planlagt, inden byggeriet går i gang", siger Poul Cohrt, der er formand for Christians-

havns Lokaludvalg.

...Og så ris

Den seneste borgerpanelsundersøgelse blev gennemført i midten af november og her blev Christianshavns Borgerpanel spurgt til deres præferencer til Papirøens kulturelle formål, foruden den planlagte svømmefacilitet.

322 besvarede undersøgelsen og "den peger på, at der mangler folkelig opbakning til Københavns Kommunes Kultur- og Fritidsudvalgs forslag om, at etablere et internationalt og kulturikonisk kunstcenter på øen – i hvert fald blandt Christianshavnerne", siger Poul Cohrt.

Borgerpanelet blev bedt om at forholde sig til to udsagn. Her erklærede 23 % af 322 sig enig i et udsagn om, at Papirøens kulturelle

kvadratmeter skal bruges på et kunstcenter, hvor ambitionen er at skabe et nyt markant samlingssted og et internationalt kulturikon, der kombinerer det ekstraordinære med det folkelige. Derimod erklærede 62 % sig enig i et udsagn om, at Papirøens kulturelle kvadratmeter skal bruges til at etablere et "Byens Hus", der henvender sig til Københavnerne og er til for alle, men som samtidig understøtter og udvikler Christianshavns kultur- og fritidsfaciliteter.

"Byens Hus" er navnet på et alternativt forslag til kunstcenteret, som Christianshavns Lokaludvalg arbejder med" forklarer Poul Cohrt og uddyber, at lokaludvalget mener, "at Papirøen i mindre grad har brug for endnu en finkulturel kulturattraktion – da området i forvejen

tæller Operaen og - på den anden side af havnen - Skuespilshuset og Charlottenborg med international kunst."

Kvalificerer lokaludvalgets høringssvar Lokaludvalget skal på deres næste lokaludvalgsmøde drøfte resultaterne af den seneste borgerpanelsundersøgelse og resultaterne vil blive brugt til at kvalificere lokaludvalgets høringssvar til lokalforslaget for Papirøen.

Derudover vil de også blive brugt og fremlagt, når lokaludvalget sammen med kommunens Forvaltninger og Indre By Lokaludvalg, holder et åbent borgermøde om lokalplansforslaget for Papirøen den 7. december på Arkitektenskolle.

Et København på kanten

.... og i vandkanten



Fredenshavn ved Refshalevej kæmper videre i troen på et København på kanten, eller i vandkanten, med plads til skæve eksistenser og alternativt levevis .

Selma er Danmarks nye miljøskib, som har indgået et samarbejde med aktivisterne fra Fredens Havn om det oprydningsarbejde som foregår i Erdkehlgraven. Weekenden 29./30. Oktober var 40 frivillige i to kolde efterårsdage ude på Refshalevej og skære vrangene fra hinanden og hive sunkne både op. Ingen af de ansvarlige for de sunkne både var til stede og hjælpe. Skipper Lars fra miljøskibet Selma af 1914:

"Det er en kirkegård og losseplads for et par enkle uansvarlige individer, som ødelægger det for et ellers sundt miljø. Fredens Havn er godt for fuglelivet og for bevarelse af Refshalevej som Dansk kyststrækning. Det er et paradys inde i byen, som hurtigt vil kunne blive ødelagt af for hurtig trafik, som Netto bådene og andre hurtig sejlene. Fredenshavn har en masse seje unge kræfter, men først skal de hjælpe mig med at rydde op efter en tragisk fortid." Nu på lørdag d. 19 november holder vi Roller Disco støttestef på Christiania i Den Grå Hal. Det bliver et eventyrligt univers, som bygges op af aktivisterne fra Refshalevej. Traditionen tro

er det børnene, som starter festen. Kl. 15 åbnes dørene til den hidtil vildeste rullebane, folkekøkken, rulleskojtte udlejning, byens bedste DJs, konkurrencer, workshops og meget mere. Kom med og oplev den kreative kultur som fristanden er grundlagt på. Det bliver en fantastisk oplevelse for hele familien. 15.00 - 19.00 YOUNGmonkey roll 18.00 - 01.00 CRAZYpuma roll. Det her er en enestående chance for at møde "Piraterne" og få en sandfærdig sludder om hvad søren der egentlig foregår på Refshalevej. Mvh Selma af 1914, Fredenshavn og Roller Disco Crew.

Christianias Kulturforening

Opslag på Loppebygningen

foto: Susanne Mertz

www.danskofoni.dk

Situation Livst er skævt

Udfordring At det aldrig ændrer sig

Løsning Spar op til pensionen

Vi kan hjælpe dig med at få størst muligt ud af din pension. Vi kan hjælpe dig med at spare op for at få din pension, når du bliver 67 og skal af med.

Christianshavn Afdeling
Toldbod 40 TR 56 80

Dansk Bank

Sommer's Hørelinik

Avancerede høreapparater til tilskudspris

Sommer's Hørelinik

Christianshavn, 224
1147 København Ø
11. oktober 2016
11. oktober 2016
11. oktober 2016
11. oktober 2016
11. oktober 2016

LIVSSTILSBOUILLON & FEJLKONCENTRAT

Alle Christianias ingredienser kommer fra verden omkring os

Vi har det hele og koger det ind med fællesskabets lov og orden

FORDI VI TØR

CHRISTIANS HAVNS LOKAL UDVALG

Nyt fra Lokaludvalget

December 2016

Noget af det, der beskæftiger mange tanker hos os christianshavnerne, er den fremtidige, fysiske udvikling i bydelen. I en årrække har bydelen været under forvandling – gentrificering er en af etiketterne, der kan hæftes på. Men hensynet til eksisterende strukturer, nuværende beboere og rettidig infrastruktur synes ikke altid at have vægget så højt som at give adgang til kortsigtede økonomiske fordele, der ikke altid kommer bydelen til gode. Nu har Christianshavn jo et Lokaludvalg – og et af lokaludvalgets privilegier er at blive hørt i anliggender

”.afvæsentligt betydning for bydelen”. Det benytter vi os flittigt af. Og så har vi samtidig et instrument mere – nemlig pligten til hvert 4. år at udarbejde en bydelsplan, der skal indgå i den samlede kommuneplanlægning.

Den proces er vi midt i nu, hvor bydelsplanen skal være færdig i foråret '17. Borgernes deltagelse er mere end velkommen. Til det formål afholder vi 19. januar 2017 et borgermøde (annonceres andetsteds i avisen), hvor vi lægger op til at høre jeres mening. Miljø, trafik og retningslinier for fremtidige boliger står højt på dagsordenen, ligesom vi er obs på,

hvordan den eksisterende boligmasse kan udnyttes – og evt lidt for smarte smuthuller kan lukkes.

Et forslag til en overordnet arkitekturpolitik indgår også i arbejdet.

Der skal snart bygges på Papiroen. LU har for længst svaret, at vi anser det planlagte byggeri for højt og tæt. Vi har også opfordret til, at kommunen udnytter sin ret til at kræve, at 25% af byggeriet skal være almene boliger. Nu er de mange kvadratmetre i spil, som kommunen har sikret sig forkøbsret til. Noget skal bruges til Havnebadet –

herom er der bred enighed. Men de resterende ca. 4000 m² er det planen at udnytte til en "international" kunsthall. Derom er meningerne delte. Vi har gennemført en borgerpanel undersøgelse, hvor mange af jer har deltaget (tak for det!). Resultaterne kan ses andetsteds i avisen – men det synes ikke som om kunsthallen er lokalsamfundets hedeste ønske. 7. december kaldes der til borgermøde herom (se annoncen her i avisen). Mød gerne talstærkt op og giv jeres mening til kende.

Så har vores miljøpunkt lavet 2 undersøgelser vedr.

støj og møg. Det viser sig, at dieselbusserne er nogle fæle forurenere. Så LU har på sit næste møde et forslag om at bede kommunen gøre noget ved dette.

Mange synes, at støjniveauet – især ved nattetide – er steget betydeligt efter det lykkedes at få Inderhavnsbroen til at fungere. Der er også nogle praktiske, trafikikkerhedsmæssige problemer. Så vi har holdt en besigtigelse på stedet og ser frem til, at en del af problemerne bliver løst. Det med støjen ved nattetide, har den koldere årstid pt lagt en dæmper på – men det bliver

jo forår igen. I vore tidligere bydelsplaner har vi lagt stor vægt på, at Christianshavn er et boligområde – ikke en party- og turistzone – så mon ikke den kommende bydelsplan også vil forfægte dette standpunkt.

Også skal det jo lige nævnes, at vi afholder den traditionelle nytårskur i januar og glæder os til at se rigtig mange af jer til hyggeligt samvær.

God Jul og Godt Nytår

poul



Julestemning i det lille hus ved volden

Besøg huset og se billeder og genstande fra Christianshavns Fortid.

Salg af gløg, kort, bøger, billeder mv. med Christianshavnermotiver

Lørdag den 3. december kl 13-16



Christianshavns Lokalhistoriske Forening & Arkiv
Torvegade 75 www.chrarkiv.dk



KAFE FALKEN
Christianshavnernes stamværtshus

- Billard
- Øl/vand kr. 17,-
- Alm. spiritus kr. 17,-
- Rygning tilladt
- Åbent kl. 9.00- 01.00

Prinsessegade 20 Tlf. 32 57 64 56

BIORAS VELSKEN FORKLETTEN I NYTTEN
I HAVNENS BYVEJGE
DAGNYLIGT 22 OG 75 00

En smuk og varm og god
Aftale træffes gerne i Dens hjem

Lørdag 8-21H Efterskolen 2
www.og-biomas.dk
Jens J. Andersen@biomas.dk



Jens J. Andersen

Balloner sættes fri for cannabis



Christiana opsendte hele 500 balloner for fri cannabis, fra Fredens Eng i Christiania.

Et event i den gode gamle cannabispositive ånd.

«Vi opsender de 500 balloner fordi vi ønsker fri cannabis. Vi vil have cannabis til medicinsk og rekreativt brug. Det kan vi desværre ikke få, på grund af en tåbelig og forældet lov.

Der er enormt mange danskere der nyder cannabis. Samfundet bruger enorme ressourcer på at forbyde cannabis, som eksempel kan nævnes Green Light District i Christiania.

Vi opsender også ballonerne for at vise solidaritet med de fængslede cannabispolitiske fanger. Vi håber de kan se ballonerne fra deres fængselsceller. Kampen forstærter, den er ikke slut for vi

har fået frigivet cannabis 100 procent.

Konferencierinden er Tanja Zabell, og Idiote pigerne vil være der og sørge for god ro og orden, og et kampråb eller to.

Der vil være en tale af uddertegnede og Rikke Jakobsen fra Medicinsk Cannabis Forening Danmark.

PS: De balloner vi sender op er miljøvenlige, lavet af nedbrydeligt gummi fra bæredygtige træer. Selv snoren ballonerne er bundet med, er miljøvenligt fremstillet.»

Medarrangør Klaus Trier Tuxen (Hampepartiet).

Foto: Susanne Mertz




**CHRISTIANIAS
JULEMARKED**
DEN GRÅ HAL
9. - 20. DEC. 2016 ALLE DAGE 12 - 20
SIDSTE DAG LUKKES KL. 18
LAD BILEN STÅ, TAG CYKLEN, BUSSEN, METROEN ELLER GÅ.
FØLG OS PÅ FACEBOOK & INSTAGRAM

COMPUTERAMBULANCEN

Din lokale IT Afdeling
Erhverv og privat support
Vi løser problemer med
mail, netværk, printere, mistede filer, mobil oma.

Salg:

Ny Mac eller PC Laptop fra 3299,-

Reparation:

Diagnose 249,-
Timepris 899,-

Opgradering af Mac:

Lynhurtig disk incl. re-installering
500GB fra 1999,-
1TB fra 2499,-

W: computerambulancen.dk T: 53 578 777
Dronningensgade 49, DK-1420 K

Naturklummen

Fugleinfluenzaen er kommet til Danmark og til Stadsgraven.



Mandag den 7. november lå der en død Troldand i Stadsgraven ved Christiania. I Sögruppen blev vi enige om at få den undersøgt på Veterinærinstituttet, Danmark Tekniske Universitet, på Frederiksberg. Undersøgelserne viste, at troldanden var død af fugleinfluenza. Det var ventet, at fugleinfluenzaen ville komme til Danmark, for den var fundet blandt andet lige syd for Danmark i Tyskland og Holland. Den tekniske betegnelse for den type fugleinfluenza, vi har nu, er H5N8, og den smitter ikke til mennesker. Samtidig med fundet i Stadsgraven blev der også fundet troldænder



de alligevel er ude at tage vandprover. Vi synes, det er vigtigt, at døde fugle bliver samlet ind, for fugleinfluenza smitter let, især blandt troldænderne, der ligger i

lang. Nogle få troldænder yngler i Danmark.

En anden smuk vintergæst, vi kan se i Stadsgraven for tiden, er Pipeanden. Hannen har et karakteristiske rødbrunt hoved med en gul stribe i panden. Hunnen minder om hunnerne af vores hjemlige gråand. Pipeanden har et karakteristisk fløjt, som har givet arten sit navn.

Mellem troldænderne kan man også finde nogle få Tafelfænder, som er lysegrå på ryggen og med rødbrunt hoved og sort bryst.

Spætten er ret aktiv nu, og kan nogle gange høres, når den hakker i træerne. Det gør hannen for at markere territoriet og lokke en hun til. Mere lavmælt er dens hakken, når den undersøger træerne for insekter. Og mon ikke vi snart får besøg af silkehalerne. Rundt omkring i landet er der i hvert fald berettet om ret store flokke.

Jo, der er meget spændende at se på i vintertiden, også i vores bydel.

Læs mere om vores natur på: www.christianias-frie-natur.dk

CHRISTIANIA SMEDER
Ladcykler
32 54 87 48
www.tilbeholdelse.dk
Osmedien
Arbejdsmidler
32 57 76 58
Møllevej 83
1440 København K



med fugleinfluenza på Mon. Siden er fugleinfluenza konstateret en halv snes steder i Danmark og i mindst otte euripæiske lande. Sidst er fugleinfluenza også fundet i en besætning af tamgæs i Nordsjælland. Den pågældende type af fugleinfluenza er opstået i Østasien (Sydkorea). Hvordan den er kommet til Europa vides ikke. Der er ingen vilde fugle, der trækker mellem Korea og Europa. Der er derimod en livlig handel med tamfjerkræ.

Siden har vi indsamlet ca 25 døde fugle, men Fødevarerstyrelsen, der sidder på pengeposen, ønsker kun at undersøge den ene troldand fra Stadsgraven, så vi har fået besked på bare at smide de andre i dagrenovationen. Miljø- og Teknikforvaltningen vil i den kommende tid samle døde fugle ind, når

meget tætte flokke.

Det er troldænderne, der især er ramt. Vi har fundet et par blyshons og nogle ænder, men om de er døde af fugleinfluenza ved vi ikke. Fødevarerstyrelsen ønsker dem ikke undersøgt.

Troldænderne yngler især i Nordrusland. De overvintrer særligt i Danmark, Nordtyskland og Holland. I Danmark kan der i januar-februar være over 100.000. De trækker hjem igen i marts-april. Om vinteren ligger de i store flokke i bestemte søer om dagen. Her sover de, men når det bliver mørkt flyver de ud på havet, f.eks. Øresund, hvor de ligger og dykker efter snegle, muslinger og orme, som de i buldermørke graver op fra bunden. En times tid før solopgang flyver de så tilbage til søerne – og Stadsgraven, for at sove dagen



Susannes Christianshavn

Billedet af plankeværket er taget i Prinsessegade og jeg kan ikke huske årstallet. Af plakaterne kan jeg se at der reklameres for Delta Blues Band i Rockmaskinen. Jeg vil tro at det er taget i starten af 70'erne 1973 -74.

Det sjove skab er et alarmskab, hvorpå der var en lille rude man kunne smadre i tilfælde af brand, trykke på en knap og afvente brandbilernes komme.

Foto: Susanne Mertz.



BANG & BEENFELDT A/S
RÅDGIVENDE INGENIÖRFIRMA

40 års erfaring
Lokal virksomhed
Totalrådgivning
Rimelige priser

Ekspert i renovering af Christianhavns ejendomme

Få kvalificeret rådgivning til jeres bygge- eller renoveringsplaner



Få et friskt syn på jeres ejendom Hør om jeres muligheder – lige nu

Vi er Christianshavns lokale byggetekniske rådgiver og har været bydelens rådgiver i de sidste 40 år.

Brug os som sparringspartner

Ring eller skriv - og lav en aftale
32 57 82 50
eller info@bangbeen.dk

Går I med konkrete bygge- eller renoveringsplaner, så kontakt os helt uforpligtende og hør, hvordan vi kan hjælpe med jeres kommende projekt.

Vi er eksperter indenfor renovering, energirenovering og generelt fornyelse af de smukke og historiske bygninger på Christianshavn. Vi har speciale i håndtering af sager for andels- og ejerforeninger samt større ejendomme.

Vi har 40 års erfaring med ingeniør- og arkitektrådgivning og et velkonsolideret økonomisk grundlag

Speciale i andels- og ejerforeninger

Vi udfører også vedligeholdelsesplaner med en gratis opdatering efter 5 år samt energimærker, der rent faktisk kan bruges til noget.

Læs mere om os på bangbeen.dk

Langebrogade 6J, 4. · 1411 København K · Tlf: 32 57 82 50 · info@bangbeen.dk · www.bangbeen.dk

home Christianshavn - Kontakt os på 32 95 14 00 eller mail: christianshavn@home.dk



NYHED



København K

Strandgade 79, st. 4.

Bæredygtigt prisbelønnet Christianshavnerbyggeri med Privat p-plads. Det bliver ikke meget flottere end her på Strandgade, hvor du bliver beboer i en arkitektonisk nyskabelse fra 2015. Ejendommen Krøyers Plads er Danmarks første Svanemærkede etagebyg-

geri. Det bæredygtige byggeri sørger for et godt indeklima og lavt energiforbrug.



LEJLIGHED
Kontantpris 5.998.000
 Ejerudgifter pr. md. 3.849
 Udbetaling 300.000
 Brutto/netto ekskl. ejerudgifter 28.329/23.499
Sag: 116L00089 **Tlf: 32951400**



NYHED



København K

Galionsvej 20, st. th.

Flot andelslejlighed med stor terrasse - I den skønne A/B Schifters Kvarter ene er udstyret med gulv-til-Hoft-skabe, Badeværelset er pænt og moderne indrettet med vaskesøjle og separat glasbruseniche samt gulvvarme.



ANDELSBOLIG
Købspris 2.700.000
 Mdl. boligydelse 8.428
Sag: 116U00218 **Tlf: 32951400**

Her finder en home bolig selv sine købere

Det er præcis det nye hjem, familien Torp ønsker sig til jul

home Online Markedsføring
 Lad din bolig selv finde køberen

Send din bolig på køberjagt i julen, mens du holder fri med familien. Læs mere om Danmarks mest præcise og intelligente Online markedsføring på home.dk eller kontakt din lokale mægler. Rigtig god jul og godt nytår.



Uffe Jochumsen - Butikschef - Ejendomsmægler MDE

Mød din lokale home mægler

Når du sætter din bolig til salg hos home Christianshavn, får du en særdeles erfaren ejendomsmægler med et unikt lokalkendskab på sagen. Sæt derfor med fordel din bolig til salg hos home Christianshavn.



SOLGT

København K
 Christianshavns Voldgade 3, 2.



SOLGT
 Lignende søges

København K
 Strandgade 14, 1. th.



SOLGT

København K
 Brobergsgade 14, 4. tv.



CHRISTIANSHAVN
 v/ Bjerregaard & Co.
 Strandgade 20
 1401 København K
christianshavn@home.dk
[facebook.com/homechristianshavn](https://www.facebook.com/homechristianshavn)
Tlf. 32951400

home.dk

home

vi vil være din foretrukne ejendomsmægler

Ejendomsmæglerkæde for Danske Bank koncernen

Ane Schollert / Søs Barfred / Katja Bjergby

Salg af keramik, glas, monoprint, skulptur og maleri



Vi byder velkommen til Jul i værkstedet i vores dejlige værksted på Christianshavn. Vi har julehygge og smukke ting så læg vejen forbi vores værksted på Wilders Plads 11b.

- **Lørdag d. 26. november 11-17**
- **Søndag d. 27. november 11-17**
- **Lørdag d. 3. december 11-17**
- **Søndag d. 4. december 11-17**

Det foregår i værkstedet på Christianshavn, Wilders plads 11b, 1403 Kbh. K. Fri parkering på Wilders Plads i weekenden 12 min. gang fra Kgs. Nytorv, 7 min. gang fra Christianshavn Metro

Papirøens fremtid afgøres

Københavns Kommune har sendt et forslag til en lokalplan for Papirøen i offentlig høring. I den anledning inviterer Christianshavns Lokaludvalg i samarbejde med Indre By Lokaludvalg og kommunens forvaltninger til borgermøde om forslaget den 7. december.

Som de fleste ved, står Papirøen overfor en ny fremtid. I 2017 vil de sidste lejemål være opsagt, og dermed vil realiseringen af COBEs masterplan "Københavns Haller", som lokalplanforslaget er baseret på, begynde at tage form.

Forslaget til lokalplanen er i offentlig høring frem til den 26. januar 2017, og indtil da vil der være mulighed at komme med indvendinger til forslaget. En vedtaget lokalplan udstikker rammerne for, hvordan området må og kan udvikles.

Sammen med Københavns Kommunes forvaltninger og Indre By Lokaludvalg inviterer Christianshavns Lokaludvalg derfor til borgermøde om lokalplansforslaget, således

at christianshavnerne og øvrige interesserede borgere har mulighed for at give deres holdninger til kende og blive orienteret om planerne for områdets udvikling.

Livlig diskussion

På mødet vil økonomiforvaltningen kort fortælle om udviklingen af området og COBE vil præsentere den overordnede masterplan for Papirøen. Teknik- og Miljøforvaltningen vil gennemgå lokalplanforslagets proces og deadlines. Derefter vil der være temadøftelser i mindre grupper, hvor der blandt vil være fokus på projektets arkitekturtoniske udtryk, trafikforhold, boligfleksibilitet, samt områdets kultur- og fritidstilbud.

På mødet vil Christianshavns Lokaludvalg desuden fremlægge resultaterne af den seneste borgerpanelundersøgelse, hvor christianshavnerne blev spurgt om deres præferencer til Papirøens kultur- og fritidstilbud. Undersøgelsen viste, at der var begrænset folkelig opbakning til etablering af et internationalt kunstcenter på øen, og dermed kan der være lagt op til en livlig diskussion, da lokalplans-

forslaget netop rummer et forslag om dette.

Tid og sted: Onsdag d. 7. december kl. 18 – 20.30. Arkitektskolens Auditorium 6, Danneskiold-Samsøes Allé 51.

Lokalplansforslaget til Papirøen ses og kommenteres på Københavns Kommunes høringsportal på: www.blivhoert.kk.dk.



CHRISTIANSHAVNS
LOKALUDVALG

NYT FRA CHRISTIANSHAVNS LOKALUDVALG



BORGERMØDE OM PAPIRØEN

Københavns Kommune har sendt lokalplanforslaget for Papirøen i høring. Christianshavns Lokaludvalg holder borgermøde om forslaget sammen med Indre By Lokaludvalg og kommunens forvaltninger. Mødet er åbent for alle og der vil være lidt at spise og drikke. Mødet finder sted:

- Onsdag d. 7. december kl. 18.00 - 20.30
- Arkitektskolen i Auditorium 6, Danneskiold-Samsøes Allé 51.



NYTÅRSKUR 2017

Christianshavns Lokaludvalg inviterer til nytårskur. Dørene åbnes kl. 18.00 og arrangementet starter kl. 18.30. Undervejs vil der være orientering om lokaludvalgets arbejde og nytårstale. Der vil være lidt at drikke og spise - samt hyggeligt samvær. Alle christianshavnerne og samarbejdspartnere er velkomne. Nytårskuren finder sted:

- Fredag d. 13. januar kl. 18.00 - 23.30
- Christianshavns Beboerhus, Dronningensgade 34.



BORGERMØDE OM CHRISTIANSHAVNS UDVIKLING

Christianshavns Lokaludvalg inviterer til borgermøde om byudviklingen på Christianshavn. Vi vil diskutere boligpolitik, trafikforhold, samt skole, kultur- og fritidsforhold. Borgermødet finder sted:

- Torsdag d. 19. jan. kl. 19.30 - 21.00
- Christianshavns Beboerhus, Dronningensgade 34.

Følg Christianshavns Lokaludvalg på Facebook og læs mere om aktuelle sager på vores hjemmeside:

www.christianshavnslokaludvalg.kk.dk